

In nre patris et filij et spū sancti tres personas distintas una diuina essentia. Simple Inconspicu  
 y inconfundible. de todos los bienes son Juntos en Unidad. y de allí decinden otros spū inconfundibles. y  
 animas razones por diueras medidas Segun la grandeza de la grā y donacion de dones  
 segun la disposicion del Creador como dice el Apostol. los quales dones son derramados. entre  
 das las criaturas. Asy spūales como corporales. para que sean libro dentro saber. exercicio de  
 no entender. Motivo de nra humildad. conociendo que en la multitud de tantos bienes. de  
 mos la omnipotencia de dios. en la diversidad y fermeza de los beemos su infinita sapiencia en la  
 utilidad y continuacion prolongada veemos su dementia sin medida. El qual clementissima pte  
 cuius en los cuerpos humanos anima razonesable sus semigancas. la qual en un cuerpo se yera de una  
 tiene las fuerzas de tres animas distintas. es a saber vegetativa. sensitiva y animal. y en su ma-  
 tura tiene tres distintos poderes entendimiento memoria y voluntad. para que con ellos. como con  
 un sello de lumbre del vulto del Señor. pueda morando en el cuerpo posible. traspasar los cielos. y lucos  
 naturas Angelicas. y llega a conocer los diurnos secretos Inocentes admirables. y tiene mayor  
 dominio. que todas las criaturas corruptibles. las quales fueron criadas para su servicio. y Recibio  
 compaia de los soberanos y buenos spūs que lo fuesen ayuda para la ejecucion de la virtud. y de los  
 prouados demonios para exercito della. por que teniendo quien le sollicitasse alio no conveniente. fuese  
 el onbre merecedor de alcanzar la gloria sin fin. que por natura no le fue deudida. para lo qual.  
 Maravillo mas sabiduria piedad. quiso el Señor para reparar uñas causas en bzo tomarse  
 nra enferma carne. fuese nro hermano en la humildad. companero en la comunuracion. nro  
 medico en la pasion. nra Victoria en la Resurrecion. nra vida y premio en la Ascension donde nos  
 enbto el spū santo en forma visible. y en grā invisible. para que conella se clivinase nra anima.  
 de la virtud de los siete sacramentos dadores de grā y osyguanda pudiese vencer el enemigo mas  
 ligeramente. y sy por su flaqueza o ignorancia determinada voluntad meno sprecaido. el don  
 de la grā estodo es el perdón. puso el señor testoneros de los sacramentos de la Santa fe. Catolica los  
 sacerdotes. los quales no en effueros de sus meritos. mas en virtud de la pasion de ihu xpo Nuestro  
 y del mundo. universal Redemptor los absolviesen de la infuria que fiziesen al Señor. en se apartar de su  
 servicio. y de la mazilla en su anima. por el intercessio o delectacion desordenada q buscaron contra la virtud  
 y contra sus mandamientos. y pudiesen por contrition de sus pecados proponeendo Recibir el santo sacra-  
 mento de la confession. y del cuerpo y sangre de ihu xpo. y los otros sacramentos eclesiasticos. q tiene poder  
 de absolucion. por virtud y meritos de la pasion de la carne y alma del hijo de dios. ser salvos sin otra dubitacion.  
 por nra confesion sola. mas por la grā de ihu xpo que quiere briendo la confesion salvar nos. como dice el  
 profeta. o nazareo. el pecado es de tu parte. y de mi solo es tu ayuda. por ende conociendo yo el prothomota  
 soy Francisco Ortiz. que no por mis meritos. mas solamente por la voluntad de nro Redemptor ihu cristo  
 de la idia de unijesta. y de su Arzobispado. y dignidad sacerdotal y puesto en la administracion y conciencia  
 obreras que en las que orni cargo fuere y servir a quales obras mayormente son nomadas y Recibidas en la  
 Memoria de los que bien. al tiempo de su finamiento. y considerando la certidumbre de aquell de aquell. y la incertidumbre  
 del quando. deseando estar aparejado como aquell en cuya voluntad no estase llamado. y al llamamiento  
 le conusene yr. pospuestas todas cosas. Deliberar en suyadfa hacer lo q muchos hazen. qndo con grandes en-  
 fumeadas se faitan fatigados. Ariendo memoria. que muchas veces subita mente por mis pecados me  
 dispusie de ser en una logia. Estando pues en mi suya disposicion con el uso entero de todos mis cinco sentidos q  
 conio su capitulo de me dar. Confieso alvietamente. que en toda la pasada vida crey la Santa fe catolica. Asy  
 como la suyadfa de unijesta. y de su Arzobispado. y dignidad sacerdotal y puesto en la administracion y conciencia  
 en la que fuere a della no ay salucion. y por q la fe sola sin las obras no faga a alguno salvo. y yo pa-  
 ra los sacramentos de la Santa madre iglesia. es a saber Baptismo en el qual entre nro redemptor en peccado. y Recibiendo los sa-  
 credos y el me someti y obedeti. fui confirmado. y muchas vezes la verdad por temor de dezir. Recibi los sacros ordenes.  
 y en ellos no deindamente ministre la confession de mis pecados muchas vezes como manda la suyadfa madre iglesia  
 qze. po no conta confitencia y dolor que deusa. ni cumpli las penitencias como deuera. la curiosidad Recibly  
 celebre. po no contante deuacion. diligencia y reverencia. y atencion como pa Recibir y celebrar tan ex-  
 tentissimo sacramento tener devuera. ni tantas vezes como deuera. y era obligado. y pudiera si Recoges me qui-  
 sera. y por que la extremabuon no se da salvo en articulo mortis. y no se sy el ms senior ihu xpo plazera en aqu-  
 el tempo darme logar. que la pueda pedir. y Recibir de agora por entonces la pido. y le suplico porta su infinitudo  
 no sea primado. y pido perdon. qela pueda Recibir enteramente. po que dela grā de aquell sacramento  
 tifice de los bienes futuros. que con sola palabria fiz el mundo. y con sola su sacraissima pasion nos decio de  
 paro. y Redimio. y por que nro senior y Redemptor ihu xpo se humillo mas q los angeles como dice el pfera. y abn  
 mas quellos ondes luctos y peccadores. como dice el apostol. y el santo evangilio. yo muve mucho peccador contra  
 mayor humillidad que pudo pido perdon. A todos queridos enje. y por mi culpa se Recibieron en Je. y les fui  
 por que nel plega de perdonar a nro señor y salvador ihu cristo me quisieran perdonar. que yo de buen corazon y voluntad  
 mas humillamente pregue a la gloriosa virgen su manzillana señora y madre de nro redemptor ihu  
 cristo intercessora nuestra. y a todos los sanctos y sanctas que estan ante trono eterno de dios. que seian  
 mis abogados. y quieren de mi salvador quiera Recibir mi anima. la qual yo le mando y ofrecio. en bei-  
 dadero. Po denijo prioricio pa siempre.

Jemando que quando a el plazera de me llamar. que este my cuerpo peccador sea sepultado en la Capilla  
 del hospital de la visitaacion. que yo abn que sierio suyse. y mal mayordomo soy. de sus bienes q tales  
 que en administracion me quiso dar edifique y como mejor pude dote mediante su grā y mi deseo co-

memoria en el dicho hospital. por poder gozar de la inmortal eternidad q gozan los que en el morir en. y por que  
no se donde me fallece en aquell tpo. y este m<sup>o</sup> testamento ha de estar cerrado fasta que yo sea fa  
llido. he yo dicho y publicando. atos de mi casa. que teniendo alguna certidumbre de mi fin  
imento al parecer del medico que me curare. que me lleve los de mi casa. lo mejor que pudieren  
al dicho hospital de noche qndo la gente esté mas sosegada con sola una hora. y que este co  
migo algún buen lector que leiga el tratado de hinc morir y las pasiones. y antidotario del  
anima y el cartuxano. y otras devociones. que para tal tiempo conviene. Atos que en tal pa  
so estan. po sy mi llamamiento acudiere fuera de esta ciudad de Toledo de donde no pueda traer  
buena mente ser traydo mi cuerpo. al dicho hospital. munto quel dicho mi cuerpo sea sepultado  
en deposito en la iglesia mas cercana alla casa donde expirare. hasta q sin fatiga de los que me  
quieran de traer pueda ser traydos mis huesos al dicho hospital. qy que falleciendo en esta  
ciudad o fuera elixgo por mi sepultura la que esté ante el altar de la capilla del dicho hospitalidad  
con licencia apostólica fize trasladar los cuerpos de mis padres y padres que en gloria son  
y es mi voluntad y mando que no se me faga bulto ni se ponga sobre mi sepultura otra pie  
za salvo la que de marmol blanco esté puesta sobre ellos. y que en ella sola mente se ponga ese  
título. si yo no le ouiere fecho poner en latín. So este marmol estan los cuerpos del protonotario  
francisco ortiz y de sus padres y padres. y que sea sepultado lucio que sera testificado mi círculo  
por los capellanes mis y del hospital con su cruz. si en mi casa falleciere y si fuera por los  
beneficiados o capellanes de la iglesia donde fuere depositado. y condos entorchas. digan  
los que me sepultaren los oficios acostumbrados a los tales enteramientos. y mas lo q ellos  
por caridad quieran decir. Sobre mi cuerpo. el qual quisiera que solo mente fuera en buero  
en una sartana. Salvo por no yr contra la orden acostumbrada de sepultar los sacerdotes. po  
quisiera sea sepultado el dicho mi círculo con el mas pobre ornamento que en el dicho hospital  
o en la iglesia que fuere depositado ouiere. y que den por el el que yo traxgo de Camino en mi ca  
pilla. Item Suplico y pido por caridad a los querendos señores dean y cabildo desta sancta iglesia  
de Toledo. que en su funeraria qn quieran hacer por mis animas los oficios que acostumbran hacer  
por los otros canonigos hermanos y señores mis. Encormandando mi hermana al qual la de su fin  
y testamentoarios fican poner. Sobre la sepultura de mi hermana mi Ortiz. donde se haga mi círculo  
santo de las horas de vía. y que cada dia estan dos platos de pan y dos servillas de vino. y que la cena  
ardia y la ofrenda se de a todos los muertos dias. como se acostumbra fazer por los beneficiados q en la ditta  
santa iglesia son sepultados. y pues sus mercedes son patrones del hospital el qual ha de ser mi herre  
de qles suplico ayan por bueno se de a su partido la pittura acostumbrada que dan otros canonigos  
que en la ditta iglesia son sepultados. y si alos mas quisieren qie lo tomen pues todo està a su disposicion  
y si sus mercedes parestan q no se deuen hazer les suplico qieran el dia de mi finamento hazer  
la vigilia de mi Aniversario. y otro dia la misa. y se les de mas lo q portos dichos oficios se oida de  
dar segun la costumbre ya dicha. por q con mas devacion y gana faccio en adios por mi alma perdida  
y que los otros dias siguientes se haga el dicho missal q en esta asentado en el calendario del partidor de  
santa iglesia. Item mando que el dia de mi enterramiento de suvente se dignen en el dicho hospital cien missas  
por las animas de mis difuntos y por la mia. y si por caso no se pudiere degetadas en el tpo ya dicho que las con  
tinuen hasta q sea todas dichas. Item Suplico a los señores dean y cabildo mis señores q qn ay an memoria  
de deq las misas estan yndis por sus mercedes q se dignen por los difuntos mis beneficiados. Item Suplico y pido por  
merced a los señores canioneros mis señores hermanos. y al cabildo de los curas de esta abad. y a los Capellanes del choro  
pues q de todos su hermano desque recibi su hermanidad. a la qual mas por su bondad q por mis meritos quisieron  
recibir. hasta q un señor plego de su humildad. q me quieran ayudar con las misas y oficios acostumbrados  
dejar por sus hermanos. y mando q cada colegio y congregacion q se de la pittura q en sus constituciones  
está asentado. q den los hermanos por los tales oficios. Item Suplico a los señores señores y hermanos de las cofa  
drías de la visitación y del antigua. que me fragen los oficios q acostumbran hazer. por cada uno de los cofrades  
de cuyo numero yo soy abn que indieno. y a todos los qiso dichos pido por su bondad q se den en limosna 62  
dicho hospital. y que les den lo qndito por sus ordenanzas y costumbres. Item mando q se den en limosna 62  
cada uno de los monasterios. dentro y fuera de esta ciudad. conviene saber. qn sapientre marit. San iohannes de los  
leyes. san agustin. santa mja del carmen. la trinidad. Santa mja dela mercé. San bernardo. santa mja de la  
isla. la madre de dios. Santos domingos el real. sancto dominico el vicio. Santa isabel. Santa clara. San climent  
el convepcion. las comendadoras de santiago. las beatas de dona mja gracia. dela vía pobre. dela cruz. y dela con  
tadora. cada sendos florines. por qe puegner cum señor ibn esto qe quisiera a cada piedra de su m<sup>o</sup> arquima. may  
perdonar. Item expressamente defiendo q no se deuen trayon luto por mi. po qmico qse. y es my voluntad q  
a los q segun el uso y costumbre de esta ciudad se vaya de dar luto. qe qdlo den en dineros. q si qe conellos se quedan  
vestir de otro pano. Con tanto. qe cada uno al qerebl de los dineros que de no comprare q se traer luto por mi.  
Item mando q despues desto. luego se fraga inventario de todos mis bienes. y de todas las deudas q fueron  
dejadas. y por qe se haga verdadero. Se saguen cuantos exceptando de febus fustius. hasta de participantes.  
Item hecho el inventario mando q se paguen las deudas q quedan deudas q parestiere qe yo dejan. y si algunes  
parestiere qe no sean liquidas n se puedan liquidar. qe qdala deuda fuere fista en suma de dozientos mis  
y obiere algún presuncion q el qe la tal deba pide qdiga verdad. y q guardara su conciencia. qe jurando q  
sele deue qe le sean pagados. Item mando q enqya ditz mugres q fude de vnu de vnytto my soberina la renta de  
los dos pares de casas qe yo libbre en las casas qe yo compre de fernando de trujillo y su mujer al aduane del  
vicio a el domino de las quales. rectores del cabildo dela sancta iglesia de Toledo. y de su vicario. los quales  
consintale domingo. yo teno por m<sup>o</sup> vida qdya persona qdya yo nombrare. un cargo de dos mill  
y dozientos mis y cuantos pares de gallinas. en cada un año. qe se pagar al recto del ditta sancta iglesia  
de Toledo. los quales yo debed qdiquy y fize una bendicion. con la puebla qdala calle de los arcianos  
y otra a la calle del astillero. Bas qdles ambas valen por algund treze mil mis. Cada año. qy que cubro  
esta ditta iglesia orz y sobrinos qe en su vida cose dela renta de las dichas casas. qn el cargo de los  
dichos dos mill mis y dozientos mis y cuantos pares de gallinas qdsser qdven. como yo lo hase en dizenys  
qe van entre los gastos una pte qdye qdios. Item. Pto.

uido y per quanto de mis las desfuidades y ovedencias de dicho hospital de su capay el conoçer que en los  
 reverencendos señores dean y cabildo desta sonda y villa de Toledo tengo comunioñado ha de benignia en las casas que yo he  
 labrado en el adarne que es alab espladas del dicho hospital qual pade en postigo por donde yo y la dicha ciud  
 ra Ortiz mi sobrina vissitaramos el dicho hospital ha de estar un paciente mío para como se faz la hospitali  
 dad y de ferir lo alos visitadores y el cabildo su menor ficio y tenga cargo de Cobrar las Rentas del dicho  
 hospital como mas largamente en las dichas constituciones de contiene. es mi voluntad y quero que despues  
 de mibida la ditta Ortiz mi sobrina tengan por todos los días de servida el aposentamiento que yo tuve  
 agora en las dichas casas que asy labore sola mente lo que paella y una moca que pa sus servicio y con  
 pana e consigo viven y que le sedado el mantenimiento de comez vbenez dela Reyna del dicho hospital por el  
 mayordomo que en el estouene como ella merecie y Fiego le y Otomogo su Conciencia que visite el dicho  
 hospital y cure del buen regimientu del y delos pobres po no querer que paga tener Consigo parientes  
 parienta misionaria y por qye me parece que toda la casa en qella y yo y todos los mesos abremos morado des  
 pués que del qdarne de aracha me pasé a ella seria gran aposentamiento po la ditta mi sobrina contas am  
 moras y arandas. Fue gole que si no feribies pena enuello que semante por el postigo del hospital y que del logre  
 de tinajas se quite una tinaja de cogia y paron debaxo del escalera del corredor donde yo solia tener una cu  
 beca y se haga un cagranu de te que sobre la puerta de mi sala por do yo salia al dicho lugar de tinajas que  
 des de allí le podria bastar y lo otro donde ella y su ama y moras y los mesos todos estuñ se podra dar al pariente  
 te mio que los señores dean y cabildo dieren el cargo de la cobranza de las Rentas del hospital segù que en  
 las constituciones del se contiene y que despues de los dias dela ditta mi sobrina se de el dicho aposentamiento  
 al tal pariente que en los oí o estouere segù la forma de las dichas constituciones y quero que por su muertario  
 dexen a la ditta mi sobrina los atuendos que ella querra pa el dicho su aposentamiento y un jarro de plata q  
 yo hize pa el tiempo de mis enfermedades que tiene un pico como biquillo y la tica dorada con que yo benignia y  
 un escudilla redonda y dos cuilares de plata y que esto todo despues de sus dias tomine al hospital mi heredero  
 y por q la causa que aquél su aposentamiento hizque fue po q yo en mi vida y despues los q en el sucessione morase  
 vieran como eran trutados y mantened los pobres del dicho hospital y dixeran al mayordomo remediarlo lo q  
 les pareciese que se deuse prouchez y si el mayordomo fuese negligente enlo remediar que lo dixeren los se  
 ñores visitadores que lo mandassen remediar y si sus meredes no lo remediasen que se dixerse alos diarios de  
 uerdos señores dean y cabildo cuya es toda la administracion y patronado del dicho hospital como en las  
 dichas constituciones de contiene este cargo Fuego alla ditta mi sobrina que queria tener en tanto que en el  
 dicho aposentamiento estouere teniendo salud pa el estremendo a leon Ortiz mi sobrina filia de mi señora Leonora  
 sancho Ortiz que los aya pa ayuda a su mantenimiento diez mil mrs. Item po quanto yo fize en Casarona Ortiz mi  
 sobrina figura del dicho sancho Ortiz. Con Antoniu de estobedo y le mide en la sumientu ciento y quarenta mil mrs los  
 ciento le de lugio y los quarenam mil le avia de dar despues de mi vida delo qual y de otros casamientos q hize en q  
 di mucho mas que sus padres les dieran por las casas mas a honra a mudana mia y suya digo a fernando Ortiz mi  
 sobrino y a sobrinas pido perdón a mi señora ihu cristo por qno pudo hacer con buena concienda por ser lo que  
 asy les di y manda no ganado nlo esperava granaz po my industria y trabajo Galvo alvdo del prurionio de  
 mi Redemptor y salvador ihu cristo que os su granazima elemancia plogo de medir en administracion aly que  
 no por mis merestimientos a el plega haber mizerordia de mis po por que como dixe me obligue dar los dichos  
 quarenta mil mrs despues de mi vida. Atende la obligacion ya es limosna por la necessidad que espero a ver  
 sus filos. John de estobedo y mayoritz destobedo del sacerdotes primiera mente los mrs quel dicho antonio destobedo  
 lleno de los alquiles de mis casas de torrises sobre juramento de su cumado fernando Ortiz mi sobrino y considerando  
 lo que yo puse rver pastado des de siete dias de mayo año de mil y quinientos y noventa y nueve años que de bolu  
 tad del dicho antonio de estobedo fize traer de torrises una casa desta obedi. Alla ditta costanca Ortiz su mug  
 y los dichos sus filos po q muchos me certificaran que era tan mal curada y proueyda enta enfermedad  
 que temia de las buas y que no esperava benignia por q el dicho sumido no tenia tanto pa la poder fazer  
 curar y mantener como oña menester y yo la fize curar y mantuve enella hasta el dia de su fallecimiento de qmien  
 se que plogo don señior dela leua. lo mejor q pude y despues alos dichos sus filos faga que oren servir el qm  
 plega de me llamar si se dieren el visitu. ento qual se certo q era mas q pagada la ditta obligacion digo con lo  
 q fusta oy dia del oviugamiento de su testamento el qmbio de los alquiles de las dichas casas y de lo q yo he gasta  
 sonio ocho 26 qel dia de qfatar po si yo fallecier ento q la ditta mariortiz destobedo sea casada mandole para  
 ayudar qel dia de qfatar po los qales dia que yo falleciera qdiera servir la memoria suya  
 estando presentadas las mendas de su testamento q fue mucha mas q el q que puso su cadaver se fallecio  
 po esto el qpo que la quisie vender como ella manda pa cumplir su testamento qdico sin fermo  
 le falle cobre su sepultura y lleva a casa y ofrenda sega la casa en deshonras la herencia de todos  
 suyos y suyos y el siguiente alos desposatos en el dito dico. el conociente de fernando de los reyes  
 de su enemigo q pague a suyos y q mando q cada año se fraga asy a costa del hospital dela vissitacion  
 po quero q si la ditta mariortiz destobedo no casare que la qdiera en la libreria de la Reyna del dicho hospital q  
 mando al suyado de los fernandes de muriedas mi sobrino aqun qmbo q pague a suyos y suyos  
 Item mando al bachiller si aynoso Ortiz mi sobrino qdico q le he dado pa casamientos de dos filas q  
 mll mrs y despues no me dio quattro mll mrs q con una ordula mja cobro en seguría qdolo recibidas  
 le embro ola corte. y qdala me dio muchos enyos los qles le perdono qdando hasta  
 en el año del falso cumulo q diera a lo q qdono qdella de su becada desposas del qdoy qdella q  
 diera qdella de su becada desposas del qdoy qdella  
 Y la mejor se de ola libreria dela suyeta iglesia de Toledo y la otra tercia pa la mejor de las dos a la  
 mitad de Bruselas pa que concellos y cordos que ella tiene se fraga una libreria enella donde el  
 los señores hermanos mjos prior y Cabildo della bien visto fuere q no es fraga qdigo q tal qdiga  
 este su libreria y la otra tercia pa mando q se reparta por sus sobrinos q mejor se ouiere  
 dodo y dieren al estudio. Item mando a pedro de valdolmuras como quier q yole pagar el recorren  
 que le dana y despues le ayude pa su casamiento digo despues de casado q no me fijo saber  
 q su casamiento qmbo mll mrs po q diego aymo qdior por mazonia Item mando q se dieran

F. Ortiz Ptezo



49

**Patrono.** En mi testamento como a los señores mis albaceas y testamentarios q en él serán nubradas. según sus santas concuerdias parecerá. no quiso que por persona alguna abu q de derecho le competía que fuesen les sea en puebla ser tomada cuenta. Item como q her que arriba en este mi testamento. en lo tocante al patronadgo del hospital me diera las costituciones del y al concertado y platicado con los R. d. señores dean y cabildo dela sancta iglesia de Toledo; por que mejor pueda constar diro que mi voluntad siempre fue y es quel dicho hospital couesse tres patrones. para lo que aquello dire si lo quisieren receptar por servicio de dios. El uno y principal los dichos señores señores dean y cabildo dela dicha sancta iglesia los quales suplico tengan toda la administración del dicho hospital y todos sus bienes y rentas. como yo lo he tenido en mi vida sin lajuzación alguna. El otro los muy nobles y virtuosos señores ayuntamientos dela muy noble ciudad de Toledo. Sola mente pa que sean protectores y defensores con su braco scolar del dicho hospital y de sus rentas. Cada que por parte de los dichos R. d. señores dean y cabildo fueran pa ello fueron requeridos. a los quales suplico quiera receptar este caritativo trámago. pues dios nro señor puso amí en corazón q debo que me fizó administrador en esta mísma vida fiziese el dicho hospital q sus mercedes abian de hacer de los proprios de su cargo. pa bien de su república. Como en muchas otras aldeas se ha hecho. y el tercero un paciente mío. qual loc. dohos R. d. señores eligere q more en el aposentamiento mío que en pu del dicho hospital y cerca del fize. Como arriba he dicho el q el dicho paciente tenia en cargo de cobrar las rentas del dicho hospital por la morada q se le de en la dicha casa. y del salario que a sus mercedes de los dichos R. d. señores dean y cabildo parecerá. el qual dicho paciente ha de dar a los dichos señores dean y cabildo fiancas llanas y abonadas qndo sus mercedes le dieren poder pa la dicha cobranza. y este paciente puede ser animado ad suyo. por los dichos señores q le elijer en. o por su mandado y no por otro mágno. y por q en las ya dichas costituciones y ordenanzas del dicho hospital dice la forma q sea de tener en la gobernación y regimiento del. por cuya proximidad no la quieren q quis expresar. si no que digo. que aquella puedan mudar los dichos requeridos señores. y todo lo otro en ellas contenida. Cada que según sus santas conciencias les parecerá convener. a la buena gobernación del dicho hospital y a los pobres del y de sus rentas. Item. por qno en denación fue fazer el dicho hospital s/ la vocación de la sanctissima visitación. que una señora hizo a santa isabel. por q yo en aquel dia fuí visitado. en buen dia. dela qual espíritu enta misericordia. de nro señor se me ayu segudo mas salud pa el ánima. que dano pa el cuerpo y bienes temporales. a mya causa grises perdones y indulgencias pa los cofrades dela visitaion y se hiziere una cofradía asy llamada. y fuí por muchos requerido. qie la Junta se con otra de las cofradías de la abad. y fizose. una cofradía del antigua. con que me prometieron los cofrades se abria de obrar dela antigua visitaion. con que me prometieron los cofrades se abria de obrar la antigua visitaion. y hacer otras cosas q despues no fizieron. a mya causa solo se ha acostumbrado acompanar la cruz y reliquias del dicho hospital pa recibir la proression que dela otra mayor da al monasterio de san agustín. el domingo de quasi modo. y las fiestas dela visitaion. y concepcion. y que ellos hacen otras fiestas q tieñen en denación. y sus ayuntamientos. incertame nos en el dicho hospital. visto y es mi voluntad. que asy por q en el nombre dela dicha visitaion quieren daron. my otras cosas. q serian largas de decir. que no tengan mando alegre en el dicho hospital. salvo que puedan oir tener lo ya dicho y hacer sus congregaciones. en q ellos fagan lo ya dicho. po si alos dichos R. d. señores dean y cabildo. que la dicha cofradía da cumplimiento al regimiento del dicho hospital. es mi voluntad. q sus mercedes fagan. o marden fazer lo q mejor les pareciere q imporeso dexa de ser su cofrade y ellos mío. pa gozar de las dichas indulgencias. Asy q concluyo que no son ni han de ser mas de tres patronos. El cabildo. y la ciudad. y el paciente que el cabildo elijere. y en summa. que los R. d. señores dean y cabildo llamados por cedula ante dicim pa elegir visitadores del dicho hospital en el mes de junio de cada un año. por q aquello enpiernen su oficio. en principio de julio luego siguiente. y han de elegir un canonigo prebendado capitulante. y un regidor dela ciudad. los quales sean visitadores un año entero. y sean elegidos por sus votos sin soborno segun la costumbre del dicho cabildo. y han de jurar los asy elegidos. de hacer su oficio fielmente. y con la mejor diligencia que pudieren. y por q el hospital es pobre les pido por caridad. que se contenten con salario de vñl msp. cada uno pagados por tercios. y un real a cada uno. cada mes. que bisiyan mas se cada sendos reales. pista q en mi señor plega q el dicho hospital sea tan bien q alos dichos R. d. señores. paresta se deje crecer los dichos salarios. que los ya expresados no se les dan. si no por q excede el merito q mya. ayan memoria de yr a visitar los pobres que allí estan. estos dos señores han de ser sufragados por el paciente que morare en la casa del hospital q yo moro. y tñsere la cobranza de las rentas. pa q sus mercedes lo q les pareciere si fuera ligero de remediar. y si no q lo diga en el cabildo. pa qie lo manden remediar. y si fueran gran q sea menor la sujeción del ayuntamiento. paqynden con su protección q el cabildo q lo cubra a pedir. Y que tan bien los dichos señores visitadores. puden marden despedir a los q dos meses ouieren estido sanos. sino les acribiran dentro la demencia o mas largo tiempo. y tambien los que de aquella enfermedad fueren enfermos tantos q no exceda el numero de los enfermos treinta y tres. sin los fundores y oficiales del dicho hospital. q honro

de los treynta y tres años que nro <sup>señor</sup> quisó percorriar en este mundo. por que mi denuoación y voluntad fue y es que  
que no se pueda diminuir el honor de treynta y tres pobres enfermos de aquella pasión si los oyere  
esto o honor y querer curar delos ya dichos treynta y tres años que nro Señor Edmptor ihu cristo peregrino  
en este mundo. hasta que le plogode su voluntad deliberada Recibir muerte y pasien por nra Redempcion y  
de todo el humano linaje. po si el dicho numero estuviere lleno. ninguno mas pueda ser Recibido sin  
expreso mandado delos dichos señores dean y Cabildo. por que sus mercedes pueden aumentar el  
numero segù las rentas del dicho hospital. por que es gran razón que sean tantos recibidos. que  
buena mente puedan ser mantendos. y no se deue tomar en exemplo en m. que el mas tiempo que  
tome la administracion <sup>exceda el dicho numero</sup> por que lo fazia algunas veces cuando a compasión y otras por que  
y aun otras importunado por muchos. y en tales suplialo yo delo que a nro Señor me dar en ad  
ministracion de su patrimonio. y quicá despues de yo pasado desta presente vida. no abra quien lo quiera  
suplir. nro es Razón quel Cabildo supla. que asaz hara en la mandar bien regir y conservar como  
hacen las Capillas de san blas. y san pedro. El paciente sola mente ha de entender en la cobranza de  
las Rentas del hospital. y uniraz si se haze lo que es Razón con los pobres. pa lo qual tiene la ventana  
dela Texa que sale al hospital y el postigo. por quediga al mayordomo que entienda lo que le pareci  
ere que no se haze bien. y si el mayordomo no lo emendaré que lo diga alos señores visitadores.  
y si sus mercedes no lo fizieren emendar que lo diga. alos Tenerendos señores por que sus ff. padres  
yudades lo manden remediar. asy que aquì en summa se contiene el oficio de cada uno de los dichos  
tres patronos de suso nobrados. lo qual como dicho es mas largo se contiene en las constituciones del  
hospital. alas quales me remito enlo de mas delo aquì expuesto. Item como dicho he cumplido todo  
lo contenido en este m<sup>u</sup> Testamento. fijo al dicho hospital y alos pobres de juicio natural pa cuya  
sustentacion y reparo le hedsique y fuinde mis viuieriales herederos. de todos mis bieñes q  
sobraren. do quierz que los yo aya. y me sean deudos. y pertenecientes en qual quierz manera  
y pido por merced a mis señores hermano. el señor doctor Alonso Ortiz. y señores sobrinos Nico  
las Ortiz. y doctor John Nunez de Herrera Canongos erista sancta iglesia de Toledo. que les ple  
ga ser mis albaceas y ejecutores deste m<sup>u</sup> Testamento alos quales y a cada uno y qual quierz de ellos  
que el oficio de albacea y ejecutor del quisiere o quisieren aceptar. Instituyo nombres y dejo  
por mis albaceas y ejecutores deste m<sup>u</sup> Testamento y ultima voluntad. y como quierz que de  
cada uno de sus mercedes. Asy por sus muy limpias conciencias. como por el debido y amor q  
me siempre tuvieron y se que tienen. y reian despues de yo fallecido. que fuera el dicho ofi  
cio mejor que yo golo puedo encarguar. mayormente seyendo como son Canongos dela dicha  
iglesia. po si los Tenerendos señores dean y Cabildo. patronos del dicho hospital quisieren nobrme  
alguna persona. por su parte y por el dicho hospital y por los pobres del asy presentes como  
futuros herederos mios. que quisieren que este al fazer del dicho inventario. y almonre  
das. y otras cosas que pa el cumplimiento deste m<sup>u</sup> Testamento concuerne fazer. quiero y pido  
por caridad alos dichos señores albaceas y testamentarios mios que lo ayan por bueno. y lo  
hagan a todo lo que sus mercedes delos dichos ff. señores. dean y Cabildo quisieren y mandare  
y por este m<sup>u</sup> Testamento apoderoy entre los de agora como de entonces a todos los dichos  
mis albaceas juntamente y a cada uno y qual quierz de ellos. que solo por ventura quedare  
por mi albacea y ejecutor deste m<sup>u</sup> Testamento. queriendo se los otros excusar. lo qual no vereo  
por que tengo mucha confianza en sus mercedes. y yo no lo hiziera con ninguna persona  
que se mejante cargo me deixara en todos mis bieñes. muebles. y semovientes. y joyas. oro  
y plata y joyas. que al tiempo de m<sup>u</sup> finamento. fintaren. y aun pertenescian. y perte  
necian podrian en qual quierz manera por qual quierz Razón. para que por su propia  
ofuera della como quisieren. y por bien tuvieren sin pedir pa ello ni pa cosa ni parte de los  
licencia de juiz alguno. y sin fazer inventario de necessidad si fuer no le querrán. ni prego  
al almoneda. y sin guardar otra solemnidad alguna. y si por aventura los dichos mis  
bienes no bastaren pa complir las mandas ya dictas. quiseroy es m<sup>u</sup> voluntad que los  
dichos señores mis albaceas y testamentarios juntamente las puedan moderar en fa  
uor del dicho hospital como ellos mejor vieran con tanto que m<sup>u</sup> animase a descargada y  
en el contencioso. nra en alguna de las mandas y legatos dehy  
der m<sup>u</sup> se entremeter los frailes dela merced nra dela trinidad nra dela Redencion delos  
captivos m<sup>u</sup> de otras ordenes algunas nra pidan nra ayan cosa alguna de mis bieñes so  
color de mandas sueltas nra en otra qual quierz manera. y si manda alguna tuncie  
alguna suerte de la forma que en quiescan expresadas. desde agora libre por no  
fecha y por consiguiente todas las otras q alguna dubia podrian causar para que como  
sueltas se puedan desatar. o pedir que yo asy mesmo deste agora las he por no fechas. ellas

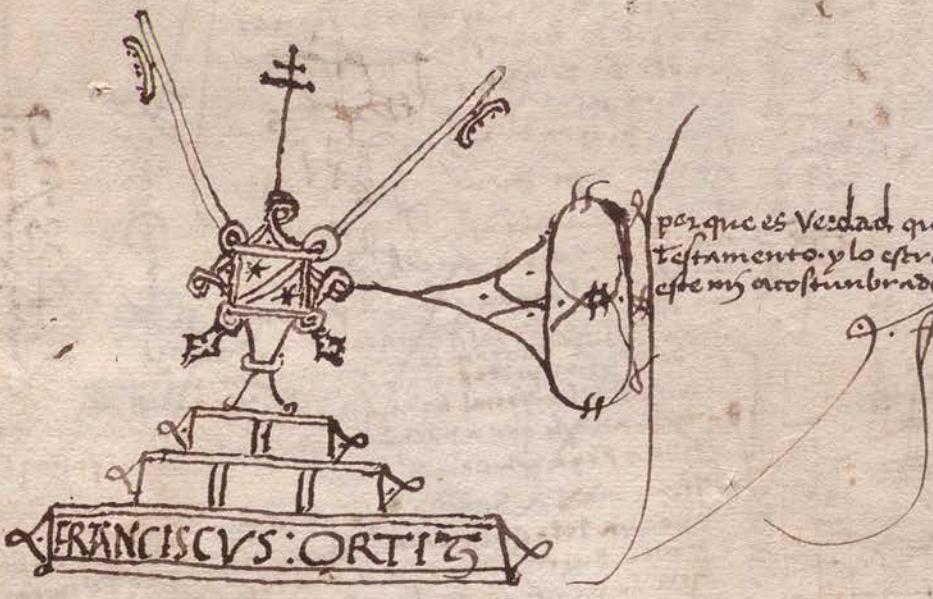
V

ff. Ortiz. Ptho.

89

4

y las otras que algun derecho puedan atribuir alas ditas ordenes y lo mando todo al dicho hospital y a los pobres dementes que enel son y fueren digo pa su mantenimiento todo en uno con el permanente de mis bienes. alos quales como dicho es dexo y Constituyo por mis universales herederos. por manera que sean exoluissas las ditas ordenes. y por este instrumento testamento fecho y do por mi gastos. todos otros testamentos e codicilos. que yo o otuy por pesta oy aya hecho. y otorgado. o fechos y otorgados en qualquier manera. con qualesquier clausulas firmezas. y fuerones o condiciones que ayant tendido y tenian abn q. sean tales que de derecho fuese necesario hazer aqui mencion dellas. los quales yo hez por repetidas expresas y especificadas. y quiero queno valgan cosa alguna ni tengan fuerza los tales testamentos ni alguno de los salvo esta escritura y testamento que yo uzgora fago. la qual quiero que valga por testamento. y si no valiere por testamento que valga por mi posteriora y ultima voluntad soleyne. o en aquella maniera. o forma que mejor puede y deue valer de derecho. y desde agora digo que si otro testamento mio pareciese en algun tipo que aquell sera falso. y abn que este jamas le entienda fechor por que como querer que no estimo tan verdadero que algunas partes no yerre. y aquellas despues de comun clin deliberacion por un fecho corregir. Van entre tanglones. y en las margenes. y otras testadas por las abver puesto duplicadas. y en las anadienes ni las testadas. no son sospiciosas. por que no mudan la sentencia ni orden dela escritura. antes la fazan mas clara y mejor ordenada y abn q en una plana salve una pte. fijo se me trabajo salva las otras. y pues toda la escritura y las concordias o connexiones son de mi mano. por esta causa la general las apruebo. y porque toda escritura y testamento y lo enella contenido sea cierto y firme e novenga en dubia estacion la de mano como dice arriba. en quattro fijas de pliego entero. con esa en que va este fin y mis signos cada una salve en la primera. cerrado desd el primer tanglon lo blanco con seis virguetas. Abn q en principio de la tercera plana o fosa. estaua dicion de mi mano en q dice señor. que por su dueñazon. sebia quedado en la pendola. y el fin de cada plana de las tres primeras se cierra el ultimo tanglon. con una virgula que junta de cada parte con mi sobrina que esta en medio. y encierra mi signo y suscripcion. acostumbrados. y por que es mi voluntad y quiero que este mi testamento este cerrado. y no sea abierto ni visto lo enel contenido por otra persona alguna fosa que yosa por mis señores tu cristo mio y de todo el humano linaje redemptor. llamado. que en el plega por su infinita piedad y misericordia. que sea para el purgatorio. por que no me siento digno. para mayor suplicacion. lo cierre y seye con mi sello. y por mayor firmeza y corroboracion destra otra pte destra feja lo otorgue ante notario. testigos. ende expresados. el q el notario lo firma y los testigos lo suscriben que fue fecho y pase dentro enel cabildo dela santa ciudad de Toledo viernes siguiente y nueue dias de Mayo anno de mil quinientos y seys años.



P  
perque es Verdad que yo el Prothonotario obispado Oñz fiz este mi  
testamento. y lo estraen y Corregi de mi mano fiz aqui en fin del  
este mi acostumbrado Signo y Subscriptioen en Testimonio deidad

q. f. Ortiz. 10to. 1. D.



Despues de fecho este mi testamento della lettado mi el protonotario francisco ortiz y sigendo de mi  
signo y otorgado. en el notario Juan Zayas de oruña. Cuenygo de Toledo. amanu q el q q  
doctor alonso portocarrero q eran hermanos q era uno de mis albares fuell llamado y partio de sta pante  
era uno de mis albares enel nobredo. y mi sobrina elvira ortiz. neta de juan de vayllo q dio  
que con mucha caridad. evoacion en el sobre. de hospital y mi persona. me fue quntada  
y regentada. y quedando me de algunos pocos q en el dicho testamento no expresse. y otros  
lo estrafigo como quisiera. abri el sobre dicho testamento. no pre en tod le fechor. talas  
le declaras y suplier en este Codicillo lo q en el dito testamento q el temporal y lo que no. y pa haza  
y no brenistro albarca en logar del dicho mis hermanos Alonso se Ortiz. q no le ap  
ni albarca. con los otros dos señores canones q nos daban obispaz q no les dieron. q Juan nu  
de hermano al q no le apni albarca en logar del dito mis hermanos Alonso se Ortiz. q Juan nu



5

en mi Ortega mili inf. Item es mi voluntad que se tienen esta forma en cumplimiento mis testamento y codicilo lo q  
todo encripto de mi mano avia q no vicioyo. asy por indisposicion Como por q pensando enlo  
que dentro ordenas se me olimden algunas letras y otras partes sustanciales. y queno que  
del dinero q se fallare en caso de fernadalunay cambiados. se llegare a dozientas mili inf  
lo q el tiempo. el dicho su cabio. y sino q se cumpla a la dicha suma. y esto de lo que dene q  
en el orden de mi casa genovesa se fallare hasta cumplir las dozientas mili inf. y que  
se depositen en el dicho Cambio u en otro q sea seguro. pa q desde el dia q yo falleciere se trate con  
el hospital dellos. y se cobren las dencias del dicho hospital aparte pa q esten cobradas. en fin  
del otro. y dellos puedan mantener los pobres y no aga faltar la qual ubria si el gasto se obiese  
de hacer de lo q se cobrassen en cada año. asy q lo primero q se ha de sustraer del dinero q yo deixare  
en el dicho Cambio o fuera del en dinero Contado Sean las dozientas mili inf. pa el dicho  
gusto de los dichos pobres del hospital. Item del otro dinero q se fallare se paguen las debidas q se  
fallaren q yo qascribas y criadas de mi casa y las mudas que yo les faygo por q pueban vestir y se  
cobro. y que las mandas otras q yo faygo de cumplir dellos debidas q de mis beneficiarios y almenedas q  
mis tienes. po q con mejor diligencia se cobren qnto mas solicitadores qnhere pa la cobranza dello.  
lade otra manera podria ser q enojasse negligencia q de la otra hagienda fuerzen pagados esto q  
aria diñosso u los dichos pobres. Del dicho hospital dellos pacientes que justamente por mis beneficiarios  
en el tiempo de mis buenas. y qnheros y es mi voluntad que se sume todas las mudas que se  
de cumplir por estos mis testamento y Codicillo. y las debidas q me seran demandas pa las cumplir qnher q  
llueve al dñero joyas y placa. y qnher q se cumplir las dencias mudas q se cumplen por anteri  
que bien enero qantes dolvara q uya falle. y q se la renta del hospital llegare a dozientas mili inf  
que lo q se brare delos dichas mudas se gastare en lo q mejor pa qnher u los dichos debidas sean y cabido  
desen Granada de Toledo. y si faltare algo pa cumplir las dichas mudas y legarlos. y no dñe pa  
las cumplir q se cumplen dellos almonedas y no del dñero ni placa ni joyas. Item mando a Pedro de  
dicho tiempo. qnher q todo lo q se me uela con recta suma de dineros q por cobro. y como  
q se qdara canonigo en la sineta uña y Notario apostolico Cerrada y sellada otorgue de suen dñs &  
y signase con su signo. lo q el todo qnher q se pague por mi testamento y ultima voluntad. y q si no valiere  
por testamento. valga por codicillo o episcopio como mejor pueda y deualter. y mundo de los años ma  
des consuelda casa sendas heredades. y q se qnher q en el dicho testamento puse una clausula q  
parece q en mi voluntad q se pueza enmienda y voluntad q qnher q en el dicho testamento  
tambien es q en lo qnher del trece Novembre expo  
sido q se tome diez y tres y ultima voluntad. y tambien es q en lo qnher del trece Novembre expo  
conservando q se tome diez y tres y ultima voluntad. y tambien es q en lo qnher del trece Novembre expo  
dicho my testamento. y otras enmiendas del hospital hecho q se pase mediante testimonio de mucha  
mucha estrechez en un solo testigo. y todo da en mi mano. y fue la causa por q no le pudieron  
qnher lo qnher examinar q es fechado en la letra po bien claro para qnher q qnher en el  
de episcopio y otorgo q se este testimonio mierto. q se qdara q se fuese otorgado. q se qdara q se fuese otorgado. q se qdara  
Codicillo en lunes tres dias de abril año de mili y qnheros y ochos diez y uno y testigo fueron  
criptos



Francis Sorre. Yo el pratto. Francisco Gutierrez  
este my atestido q no y habijo q no firmado. q no  
noble. en testimonio qdant. ff. Dñz. Ptho. D  
ff. Dñz. Ptho.



